"I'd rather trust and regret, than doubt and regret."

-Kirigaya"Kirito, The Black Swordsman, Beater, Kazu" kazuto-sama

RELELEASE DATE: DEC 5, 2014
2:26 PM

We do scanlation right.

Website: www.udscans.com

Boku to Kanojo no Game Sensou
Chapter 4

Support UnderdogScans by donating, if not just leave a comment/feedback on our website.
Thanks for reading our releases, to all donators and the people giving time to leave positive feedbacks.

Please support the author by buying the series once it's available in your country!

CREDITS
TRANSLATOR: AHELPINGHAND
TLC: OPPEKETENMUKKI
PR: ARAVYRE
CLEANER: MARCUSS
QC: KOBE
40

天道しのぶ
伊豆野宮学園の生徒会長で、現代遊戯部の部長でもある。容姿端麗、成績優秀、品行方正とミ拍子そろった完璧なお嬢様。
杉鹿まどか
金髪ツインテールの帰国子女。背は低いものの、胸は大きい。アメリカ仕込みのFPS好き。岸嶺に厳しいように見えるが……。
鷹三津富美
伊豆野宮学園芸能科に通う高校二年生。引っ込み思案な性格ではあるが、岸嶺をめぐり、しばしば杉鹿と火花を散らせる。

「よしっ！行くぞ！！」

「負けるわけにはいかないっ！」

僕と彼女のゲーム戦争
6
師走トオル
イラスト・八宝備仁

杉籠まどか
金髪ツインテールの帰国子女。小学生と見間違うほど背は低いが、驚くほどの巨乳。アメリカ仕込みのFPS好き。なぜかゲーム素人の岸嶺が気になる今日このごろ……。
鷹三津宮美
伊豆野宮学園芸能科に通う高校二年生。現代遊戯部の新しい部員として、岸嶺に勧誘される。引っ込み思案な性格ではあるが、意外とやりこみ型のゲーマーらしい!?

CHAPTER 4

Tokyo, Akihabara

MODERN GAMING CLUB ADVISOR: SENA

WELL, EVERYONE, LET'S TAKE A TOUR OF THE BATTLE STAGE.

IF WE LOOK AT THE STAGE, WE CAN CERTAINLY GET OUR HEARTS PREPARED.

TEMPORARY CLUB MEMBER: NIITANI

MODERN GAMING CLUB - PENDING MEMBER: KISHIMINE

KISHIMINE-KUN, AS FIGHTERS, LETS RAISE OUR FIGHTING SPIRIT TOGETHER!

YEAH!

CLUB PRESIDENT - TENDOU SHINOBU

... IN THE END, I ENDED UP SAYING YES.

UDS
underdogscans

I AM NOW PARTICIPATING IN THE JAPAN GAME BATTLE CHAMPIONSHIP (JGBC)

OKAY, EVERYONE! BUY WHATEVER YOU NEED FOR YOUR CLUB ACTIVITIES!

ALL EXPENSES ARE COVERED BY YOURS TRULY!

JR 秋葉原駅 Akihabara Station

HMPH.

THIS ONE'S NO GOOD EITHER.

I'M NOT FEELING IT!

JAPANESE GAMES AREN'T THAT GREAT AFTER ALL.

UDS
underdogscans

CHAPTER 4

JGBC

A BIG EVENT ORGANIZED FOR ALL OF JAPAN, WHERE GAMERS STAKE THEIR PRIDE AND PRESTIGE.

IN THIS BIG EVENT, THE MODERN GAMING CLUB WILL STEP UP TO THE CHALLENGE...

UDS
underdogscans

ABOUT LAST WEEK.

I'M REALLY SORRY.

DURING CLUB ACTIVITIES, EVEN THOUGH YOU SAID YOU WANTED PLAY THE GAME, I ENDED UP IGNORING YOU. .

EH?

FOR SOME REASON I AM COMING ALONG WITH THEM, EVEN THOUGH I'M NOT REALLY A MEMBER.

AFTER SCHOOL, THE CLUB CAME TO VISIT AND TO HAVE A LOOK AROUND THE VENUE.

SPECIAL ABILITY?

I CAN'T BLAME YOU FOR IT, IT'S BECAUSE OF THAT SPECIAL ABILITY WHICH YOU HAVE.

YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT ME.

...THAT'S GOOD TO HEAR.

BESIDES, AFTER THAT, YOU LET ME SWITCH WITH YOU, RIGHT?

YES.

MY ABILITY.

"SOUL TRANCE."

IT LETS MY CONSCIENCE DIVE INTO A DIFFERENT WORLD WHEN I FOCUS ON GAME OR BOOK, AND ACT AS THE MAIN PROTAGONIST.

THE MODERN GAMES CLUB TOOK NOTICE OF THIS ABILITY AND I'VE BEEN INVITED TO JOIN THE CLUB...

BUT THIS ABILITY IS NOT WITHOUT ITS DOWNSIDES.

I CAN'T SEE NOR HEAR, BUT CAN ONLY PLAY.

WHILE ACTIVATED, REGARDLESS OF THE GAME, ANY SOUND OR IMAGES GET COMPLETELY CUT OFF.

UDS
underdogscans

BUT...

YEP.

YOU, IS THIS YOUR FIRST TIME IN AKIBA?

WHEN TENDOU-SAN INVITED ME, SHE SAID,

"WE ARE SEEKING COMRADES IN ARMS"

AND

I STILL WONDER IF MY ABILITY CAN BE OF ANY OF USE FOR THEM...

KISHI-MINE-SAN.

THAT'S RIGHT! AND THERE ARE STILL A LOT OF OLD ELECTRONIC STORES AROUND FROM WAY BACK THEN.

...NOW THAT I SEE IT IN PERSON, IT'S NOT L KE THAT AT ALL.

WHEN YOU HEAR ABOUT AKIBA ON THE TV AND SUCH, IT'S OFTEN PORTRAYED AS A TOWN FULL OF OTAKLS, BUT ..

UDS
underdogscans

わくわく♡
WELL, SHALL WE GO SOMEPLACE NICER?
THE TEACHER'S GONE. I DIDN'T EVEN NOTICE.
HE WAS HEADED TOWARD THE VOICE ACTOR GOODS SHOP.
...HUH?
A PLACE SUITAB
O HERE TO?
PLEASE READ AT BATOTO
SCREW YOU MANGAFOX!
HERE IT IS,
A RETRO GAME SHOP!
SIGN: RETRO GAME SUBMARINE
UDS
underdogscans

WOOAH

UDS
underdogscans

ロールプレイング

3DO

SEGA SATURN

GAME BOY

FAMICOM

MEGADRIVE

SUPER FAMICOM

DREAMCAST

PC-FX

PC-FX

アクション

THIS SHOP, AS FAR AS I KNOW, HAS GATHERED MANY TOP QUALITY GOODS FROM ALL OVER JAPAN.

WOW... SO ALL OF THIS, THEY'RE ALL RETRO GAMES? THERE'S SO MANY OF THEM!

T/N: DREAMCAST IS RETRO?

GAME

GAMES ARE WORKS OF ART.

AND WORKS OF ART

ARE PART OF HUMAN HISTORY AND CULTURE.

EACH AND EVERY ONE OF THESE GAMES WERE ASSEMBLED BY THE HANDS OF MANY PEOPLE BEFORE ITS EVENTUAL COMPLETION.

DEVELOPER, PUBLISHER

PRODUCER, PROGRAMMER, DESIGNER, TESTERS

UDS
underdogscans

IT'S AMAZING HOW GAMES CAN AFFECT PEOPLE SO MUCH...

TENDOU-SAN SURE DOES LOVE HER GAMES...

NO WAIT...

SHE'S ALREADY IN HER ZONE OF ADMIRATION!

I'M THE ONE WHO'S HURT!

DOESN'T HURT?

UDS underdogscans

OW!!

T/N: LOLJUGS.

HOW RUDE! I'M A HIGH SCHOOL STUDENT!

UM... HEY. ARE YOU LOST, LITTLE GIRL? WHERE'S YOUR MOMMY? OR YOUR DAD? LOOKING FOR THEM?

SHE'S REALLY SHORT. IS SHE AN ELEMENTARY SCHOOL STUDENT?

UDS
underdogscans

OH, IF IT ISN'T THE TRANSFER STUDENT,

SUGISHIKA MADOKA?

WHAT HAPPENED, K SHIMINE-KUN?

OH!

IT WAS HONESTLY DISAPPOINTING!

EVEN THOUGH I HAD MY HOPES UP BECAUSE THEY'RE SAID TO HAVE PLAYED A BIG PART IN THE GROWTH OF THE GAMING CULTURE

WELL, YEAH. I WAS PLANNING ON STUDYING JAPANESE GAMES BUT .

FOR YOU TO COME TO THIS STORE MEANS THAT YOU PLAY GAMES TOO, RIGHT?

HOHO, SUGISHIKA-SAN.

SHE'S ALSO A STUDENT IN IZUNOMIYA?

THAT'S RIGHT! DO YOU HAVE A PROBLEM WITH THAT?!

SHE'S GOING TO GET ANGRY FOR SURE...

OUCH! SAYING THAT TO TENDOU-SAN'S FACE...

THEY'RE JUST NOT THAT GREAT!

THERE HASN'T BEEN ONE GAME THAT MADE MY HEART RESOUND

UDS
underdogscans

EH?

EH!?

HUH?

WELL THEN.

LET ME ESCORT YOU TO SOME EXCELLENT JAPANESE GAME SHOPS THAT I KNOW!

HUH? TENDOU-SAN...

DON'T WORRY. IT'LL BE OKAY!

I-I-IT'S NO USE, EVEN IF YOU DO SOME-THING LIKE THAT!

IT WILL DEFINITELY FAIL TO WIPE OUT MY FEELING OF DISAPPOINT-MENT!

YEAH... THAT'S RIGHT, THERE'S NO WAY SHE COULD BE ANGRY EVEN IF SHE SHOWS IT IN A DIFFERENT WAY

TENDOU STILL SEE HER AS A COMRADE WHO MUTUALLY ENJOYS GAMES.

A COMRADE.

UDS
underdogscans

...KISHIMINE-SAN. DO YOU HAVE A MINUTE?

I KNOW HOW TO START IT UP, BUT I DON'T KNOW HOW TO PLAY IT...

WITH THAT ATTITUDE, I WON'T ACKNOWLEDGE IT, YOU KNOW!

HEH? I SEE. NO, WELL, THERE'S STILL MORE COOL STUFF TO SEE!

THIS IS ALSO UNSATISFACTORY!

WAIT—

AH, I DIED. WHAT SHOULD I DO?!

AH, IT'S ALL SCRAPED OFF, I CAN'T READ IT...

UM... HERE ARE THE INSTRUCTIONS....

UFOキャッチャー大

LOOK!

THIS BUTTON IS FOR THE BOMB. THIS BUTTON IS FOR RAPID-FIRE!

HOW COME YOU DON'T EVEN KNOW THAT?!

UDS
underdogscans

SUGI-SHIKA-SAN

YOU REALLY DO LOVE GAMES, HUH.

AND YOU DARE CALL YOURSELVES GAMERS!

…

OF COURSE NOT! THAT'S JUST COMMON SENSE...

HAVE YOU PLAYED THIS GAME BEFORE?

IF IT'S OKAY WITH YOU, WOULD YOU LIKE TO JOIN US?

I WOULD LIKE TO SEE HER PLAY STYLE FOR REFERENCE!

THAT'S A GOOD IDEA! I'D LIKE TO HAVE A ROUND WITH SUGISHIKA-SAN!

HMPH.

I GUESS IT CAN'T BE HELPED.

T/N: SO KAWAIII~ <3

UDS
underdogscans

WE'RE ACTUALLY HERE TO CHECK OUT THE JGBC STAGE.

YEAH... WELL, THAT WAS HALF OF THE REASON.

SO KISHIMINE CAME HERE TO SEE THE SITES TOO?

...HMPH. WELL, I WAS able TO ENJOY MYSELF.

THANK YOU FOR SHOWING ME THOSE PLACES.

YOU BETTER WITHDRAW NOW!

IT'LL FUCK YOU UP SO BAD THAT YOU WON'T BE ABLE TO PLAY GAMES EVER AGAIN!

ワーイ

UDS
underdogscans